

**Dodatok č. 1 k zmluve o poskytnutí dotácie z rozpočtu mesta Košice  
č. 15/2021**

uzatvorenej podľa § 269 ods. 2 Obchodného zákonníka

**Článok I  
Zmluvné strany**

**1. Mesto Košice**

sídlo: Trieda SNP 48/A, 040 11 Košice  
štatutárny orgán: Ing. Jaroslav Polaček, primátor mesta Košice  
IČO: 00691135

(ďalej len „poskytovateľ“)

**2. Badmintonový klub Lokomotíva Košice**

sídlo: Poľná 1527/7, 04014 Košice  
štatutárny orgán: Ing. Turlík Vladimír, predseda  
IČO: 35545399

(ďalej len „prijemca“)

Zmenou pravidiel poskytovania dotácií a protipandémických opatrení na zmiernenie negatívnych dôsledkov ochorenia Covid-19 došlo k zmenám v podmienkach použitia dotácií aj v oblasti športu v roku 2021. Tento dodatok sa uzatvára s cieľom umožniť lepšie využitie prostriedkov Fondu mládežníckeho športu v súlade s účelom zmluvy.

**ČI. I**

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných zmenách a doplnkoch zmluvy:

**1. V čl. II bod 4. podbod 4.4. znie:**

„4.4. výdavky spojené s regeneráciou športovcov, a to masáže, sauna, kryokomora, lekárske prehliadky a odborné vyšetrenia.“.

**2. V čl. II bode 5. sa odrážky nahrádzajú písmenami a) až d) a písm. d) znie: „a pod.“.**

**3. V čl. II sa za bod 5. pripájajú nové body 6. a 7., ktoré znejú:**

„6. Za oprávnené výdavky, na ktoré možno použiť dotáciu, sa považujú aj výdavky na mzdy/odmeny mládežníckych trénerov (ďalej len „**odmena trénera**“) pri splnení podmienky, že:

- a) na odmeny trénerov možno použiť najviac 30 % z poskytnutej dotácie,
- b) maximálna sadzba odmeny trénera je 15,00 €/hod.; ak bude skutočná odmena trénera vyššia, poskytovateľ uzná len výdavok použitý v súlade s účelom tejto zmluvy do výšky stanovenej maximálnej sadzby,
- c) mládežníckym trénerom môže byť len príslušná kvalifikovaná fyzická osoba (športový odborník), ktorá je registrovaná v príslušnom informačnom systéme športu.

7. Prijemca je povinný preukázať použitie oprávnených výdavkov na odmeny trénera podľa bodu 6. tak, že k vyúčtovaniu dotácie priloží
- a) zmluvu/dohodu o výkone trénerskej činnosti pre mládežnícke družstvá/jednotlivcov (do 23 rokov),
  - b) kópiu dokladu o trénerskej kvalifikácii - kvalifikačný stupeň (nie licencia),
  - c) oprávnenie na výkon činnosti športového odborníka (doklad o tom, že tréner je registrovaný v štátnom informačnom systéme športu ako športový odborník/tréner s platnosťou v danom roku, stačí z web lokality: <https://sport.iedu.sk>),
  - d) výkaz odpracovaných/odtrénovaných hodín,
  - e) kópiu dokladu o vyplatení mzdy/odmeny.“.

## **Článok II**

### **Záverečné ustanovenia**

1. Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých poskytovateľ dostane dva rovnopisy a príjemca dostane jeden rovnopis.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia na webovom sídle poskytovateľa.

**- 9 -11- 2021**

V Košiciach dňa.....

V Košiciach dňa 18. 10. 2021

Za poskytovateľa:

Za príjemcu:



Ing Jaroslav Polaček  
primátor mesta Košice

príjemca